

NÕUSOLEK ISIKUANDMETE TÖÖTLEMISEKS

Согласие для работы с личными данными

1. **Isikuandmete vastutav töötleja** Narva Noorte Meremeeste klubi (edaspidi *huvikool*), Viru 18, Narva, 20307, e-mail www.nnmk.ee

Ответственный за работу с личными данными Нарвский Клуб Юных моряков /в дальнейшем школа по интересам/, Виру 18, Нарва, 20307.

2. **Lapse nimi**, **isikukood**

Имя ребенка

личный код

Lapsevanema või muu hooldusõigusega isiku (edaspidi *lapsevanem*) nimi

Имя родителя ребенка или другого правового лица /в дальнейшем родитель/

e-post, isikukood

Annan huvikoolile nõusoleku avalikustada oma lapse järgmisi isikuandmeid järgmistel eesmärkidel (tehke ruutu mäрге):

Даю согласие школе для опубликования следующих данных моего ребенка для следующих целей /поставить крестик в нужной графе/.

lapse foto

Avalikustamise eesmärk on jagada teavet huvikooli tegevuse kohta ning tunnustada last tubli saavutuse eest.

Фото ребенка. Цель опубликования делиться информацией о школьных мероприятиях и признавать хорошие результаты ребенка.

lapse nimi

Avalikustamise eesmärk on jagada teavet huvikooli tegevuse, nt huviringide, võistluste ja etenduste kohta ning tunnustada last tubli saavutuse, nt olümpiaadi võitmise või võistlusel auhinnalise koha saamise eest.

Имя ребенка. Цель опубликования делиться информацией о школьной деятельности, например о кружках по интересам, соревнованиях и постановках и признавать хорошие результаты ребенка.

lapse koolitööd

Avalikustamise eesmärk on tunnustada heade saavutuste eest ja kajastada huvikooli tegevust.

Школьные работы ребенка. Цель опубликования подтвердить хорошие достижения и отражать деятельность школы.

huvikooli huviringides tehtud tööd ja nende salvestused

Avalikustamise eesmärk on tunnustada heade saavutuste eest ja kajastada huviringide tegevust.

Работы, сделанные в школьных кружках и их сохранность. Цель опубликования признавать хорошие достижения и отражать деятельность кружка.

Luban neid andmeid avalikustada:

Разрешаю эти данные опубликовать

huvikooli stendil /на стендах школы/

huvikooli veebilehel /на электронной странице школы/

huvikooli Facebooki-lehel või muus sotsiaalmeediakanalis /на странице Фейсбука и других социальных медиаканалах/

- huvikooli aastaraamatus /в годовой книге школы/
- ajakirjanduses /газетах/

Annan huvikoolile nõusoleku kasutada oma e-posti aadressi järgmiselt:

Даю согласие для использования школой моего электронного адреса в следующем:

- lisada see õppigruppi meililisti / lisada klassi Google'i gruppi (andmed edastatakse Google'i keskkonda)

Lapsevanemate meililisti eesmärk on võimaldada neil omavahel suhelda ning lihtsustada huvikooli ja kodu teabevahetust.

Добавить его в список e-мейлов учебной группы /добавить в Google'i группу /данные предоставляются в среду Google'i/. Цель списка e-мейлов родителей - возможность общения между ними и облегчение обмена информацией между домом и школой.

- saata e-posti aadressile teavet lastelaagrite, kooliväliste huviringide jm laste arengut toetava tegevuse kohta

Teabe edastamise eesmärk on aidata lapsevanemal leida lapsele arendavat koolivälist tegevust.

Отправлять на адрес электронной почты информацию о детских лагерях, внешкольных кружках и др. относительно деятельности, поддерживающей развитие ребенка.

Цель предоставления информации – помочь родителям найти внешкольные деятельности для развития ребенка.

- saata e-posti aadressile kooli juhtkonna, tugispetsialistide ja klassijuhataja poolt koostatud e-kirju

E-kirjade saatmise eesmärk on vajadusel suhelda otse lapsevanemaga tema lapse õppe- ja kasvatustöö küsimustes.

Отправлять на адрес электронной почты электронные письма, составленные со стороны руководства школы, специалиста по поддержке и классного руководителя.

Цель отправки электронных писем – при необходимости общаться напрямую с родителями детей по учебным и воспитательным вопросам.

Eriliigilised isikuandmed

Конкретные типы персональных данных

- Annan huvikoolile nõusoleku töödelda oma alaealise lapse terviseandmeid tema elu ja tervise kaitseks (tervise seisund, mille tõttu võib laps vajada abi ravimite võtmisel või ei saa osaleda mõnes tegevuses, nt kehalise kasvatuses tunnis):

Даю согласие школе обрабатывать данные о здоровье моего несовершеннолетнего ребенка для защиты его жизни и здоровья /состояние здоровья, из-за которого ребенок нуждается в помощи при приеме лекарств или не сможет участвовать в некоторых мероприятиях, таких как физическое воспитание/.

.....

.....

Lapse terviseandmete töötlemise eesmärk on lapse elu ja tervise kaitse ning turvalise keskkonna tagamine huvikoolis.

Цель обработки данных о здоровье ребенка – защита жизни и здоровья ребенка и обеспечение безопасной среды в школе.